



WOF.261.2.1.2016.KB

Lublin, dnia 20 maja 2016 r.

**ODPOWIEDZI NA ZAPYTANIA
ORAZ
ZMIANA TREŚCI SPECYFIKACJI ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA**

DOTYCZY: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego na **opracowanie projektu planu zadań ochronnych dla obszaru Natura 2000 Sawin PLH060068, w ramach projektu „Ochrona bioróżnorodności siedlisk trawiastych wschodniej Lubelszczyzny” dofinansowanego przez Mechanizm Finansowy Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014**

Uprzejmie informuję, że w/w postępowaniu wpłynęły zapytania o następującej treści:

Pytanie 1: pkt.3.2.4.2. siwz - Zamawiający wymaga od Wykonawcy pobrania dokumentów z podanej strony. Naszym zdaniem taki obowiązek ciąży na Zamawiającym.

Czy Zamawiający uzupełni dokumentację przetargową w/w informacje?

Odpowiedź: W związku z uwagą został zaktualizowany adres strony internetowej w SIWZ, ponadto przewodniki metodyczne opisujące siedliska będące przedmiotem ochrony w obszarze Sawin stanowią załącznik nr 12 i 13.

Pytanie 2: pkt.3.2.4.3. siwz - Zamawiający wymaga od Wykonawcy pobrania dokumentów z podanej strony. Naszym zdaniem taki obowiązek ciąży na Zamawiającym.

Czy Zamawiający uzupełni dokumentację przetargową w/w informacje?

Odpowiedź: W związku z uwagą został zaktualizowany adres strony internetowej w SIWZ. Adres wskazany na stronie wskazuje w jaki sposób należy ocenić parametry określone w SIWZ. Informacje te są dostępne w trybie on-line na wskazanej stronie internetowej.

Pytanie 3: pkt. 3.2.15.2.2 siwz - co zamawiający rozumie pod pojęciem "około". Czy sala ma być dla 20, 30 czy 40 osób? Przedmiot zamówienia powinien być opisany w sposób precyzyjny, umożliwiający Wykonawcy przygotowanie oferty. Inna cena będzie za wynajem sali dla 20, 30 czy 40 osób.

Odpowiedź: Sala powinna pomieścić do 30 osób.



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej
w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

Pytanie 4: pkt. 3.2.15.3. siwz - proszę o doprecyzowanie jaka kawa (rozpuszczalna, parzona czy z ekspresu)? Czy sztucce mają być plastikowe czy metalowe?

Odpowiedź: Uczestnicy spotkań powinni mieć do wyboru dwa rodzaje kawy – rozpuszczalną i parzoną. Sztucce powinny być z innego materiału niż tworzywo sztuczne.

Pytanie 5: pkt. 5.4.2.2. siwz - czy Zamawiającemu chodzi o studia magisterskie czy licencjackie?

Odpowiedź: W związku z uwagą został uszczegółowiony zapis w SIWZ.

Pytanie 6: pkt. 5.4.2.3. siwz - czy Zamawiającemu chodzi o studia magisterskie czy licencjackie?

Odpowiedź: W związku z uwagą został uszczegółowiony zapis w SIWZ.

Pytanie 7: pkt. II.1.4 ogłoszenia - proszę o wyjaśnienie rozbieżności co do zakresu przedmiotu zamówienia opisanego w siwz i ogłoszeniu? Który zakres jest prawidłowy?

Odpowiedź: Prawidłowy zakres wskazany jest w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia. Zamawiający dokona zmiany w ogłoszeniu o zamówieniu, doda brakujące informacje.

Pytanie 8: Proszę o przesłanie kopii protokołu niniejszego postępowania, protokół proszę przesłać na adres e-mail.

Odpowiedź: Załącznikiem do pisma jest kopia protokołu z niniejszego postępowania.

Pytanie 9: Proszę o wyjaśnienie rozbieżności treści SIWZ i ogłoszenia o zamówieniu - SIWZ i ogłoszenie są sprzeczne ze sobą.

Odpowiedź: Prawidłowy zakres jest wskazany w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia. Zamawiający dokona zmiany w ogłoszeniu o zamówieniu, doda brakujące informacje.

Pytanie 10: Proszę wskazać, który dokument jest załącznikiem nr 1 do SIWZ. W opublikowanej przez Państwa dokumentacji dwa zupełnie różne dokumenty są opisane jako załącznik nr 1 do SIWZ

Odpowiedź: Załącznikiem nr 1 do SIWZ jest wzór umowy.

Pytanie 11: Proszę wskazać, który dokument jest załącznikiem nr 1 do Umowy? W opublikowanej przez Państwa dokumentacji Polityka Środowiskowa jest wskazana jako załącznik nr 2 do Umowy - proszę zatem wskazać załącznik nr 1 do Umowy.

Odpowiedź: Zamawiający pomylił się przy opisywaniu załącznika do umowy. Załącznikiem Nr 1 do umowy powinna być Polityka Środowiskowa i to zostanie poprawione (nie będzie załącznika nr 2 do umowy).

Pytanie 12: Proszę o wyjaśnienie - w opublikowanej przez Państwa dokumentacji, Polityka Środowiskowa stanowi załącznik nr 2 do Umowy (informacja z BIP). Natomiast w samej umowie nie ma absolutnie żadnego odesłania do niniejszego załącznika. Jak należy traktować taki brak odniesienia?

Odpowiedź: Zamawiający omyłkowo nie zamieścił tej informacji. Informacje dotyczące Polityki Środowiskowej zostaną dodane do wzoru umowy.



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej
w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

Pytanie 13: W paragrafie 2 wzoru umowy dwukrotnie występuje punkt 2.15.3. (analogiczna sytuacja występuje w SIWZ i ogłoszeniu o zamówieniu) - czy taki zapis jest zamierzony?

Odpowiedź: Nie. Zamawiającemu przy wprowadzaniu punktu skasowała się jedna cyfra. Zostanie to poprawione.

W związku z powyższym, Zamawiający zgodnie z art. 38 ust. 4 ustawy z dnia 29.01.2004 r. Prawo zamówień publicznych (tj. Dz. U. z 2015 r., poz. 2164), zmienia treść Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, jak poniżej:

Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia:

- strona 2,

jest:

„3.2.4.2. -podstawą oceny parametrów „struktura i funkcja” siedliska przyrodniczego są zestawy wskaźników opracowane przez Instytut Ochrony Przyrody PAN do celów Państwowego Monitoringu Środowiska GIOŚ, które należy pobrać ze strony internetowej <http://www.gios.gov.pl/siedliska/>.”,

otrzymuje brzmienie:

„3.2.4.2. – podstawą oceny parametrów „struktura i funkcja” siedliska przyrodniczego zestawy wskaźników opracowane przez Instytut Ochrony Przyrody PAN do celów Państwowego Monitoringu Środowiska GIOŚ, które należy pobrać ze strony internetowej <http://siedliska.gios.gov.pl/index.php/przewodniki-metodyczne>.”,

- strona 2 i 3,

jest:

„3.2.4.3. parametry „szanse zachowania siedliska” należy ocenić biorąc w szczególności pod uwagę wyniki raportów o stanie zachowania typów siedlisk przyrodniczych oraz gatunków roślin i zwierząt na poziomie kraju, przekazane Komisji Europejskiej w roku 2007 oraz ranking siedlisk przyrodniczych, które należy pobrać ze strony internetowej <http://www.gios.gov.pl/siedliska/> oraz istniejące trendy i zjawiska (np. trendy zmian zagospodarowania przestrzennego).”,

otrzymuje brzmienie:

„3.2.4.3. - parametry „szanse zachowania siedliska” oraz „szanse zachowania gatunku” należy ocenić biorąc w szczególności pod uwagę wyniki raportów o stanie zachowania typów siedlisk przyrodniczych oraz gatunków roślin i zwierząt na poziomie kraju, przekazane Komisji Europejskiej w roku 2007 oraz ranking siedlisk przyrodniczych i gatunków, które należy pobrać ze strony internetowej <http://siedliska.gios.gov.pl/index.php/projekty-raportow-do-ke> oraz istniejące trendy i zjawiska (np. trendy zmian zagospodarowania przestrzennego”,

- strona 5,

jest:

„3.2.15.3. zapewnienie cateringu (wszystkim uczestnikom spotkania należy zapewnić napoje ciepłe (kawa, herbata, mleko do kawy, cytryna, cukier), napoje zimne (woda gazowana, niegazowana, soki min, 0,5 l /os), przekąski (np. paluszki, ciastka), świeże ciasto - min. 2 rodzaje, świeże owoce). Serwis kawowy powinien zostać podany na stołach przykrytych obrusem, w zastawie ceramicznej lub szklanej wraz z serwetkami i sztućcami”,



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej
w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

otrzymuje brzmienie:

„3.2.15.2.3. zapewnienie cateringu (wszystkim uczestnikom spotkania należy zapewnić napoje ciepłe (kawa, herbata, mleko do kawy, cytryna, cukier), napoje zimne (woda gazowana, niegazowana, soki min, 0,5 l/os), przekąski (np. paluszki, ciastka), świeże ciasto - min. 2 rodzaje, świeże owoce). Serwis kawowy powinien zostać podany na stołach przykrytych obrusem, w zastawie ceramicznej lub szklanej wraz z serwetkami i sztućcami”,

- strona 7,

jest:

„5.4.2.2. **dysponowanie** minimum 1 osobą, która ukończyła studia wyższe na kierunku biologia, lub ochrona środowiska, lub leśnictwo i dysponuje wiedzą z zakresu botaniki i fytosocjologii”,

otrzymuje brzmienie:

„5.4.2.2. **dysponowanie** minimum 1 osobą, która ukończyła studia wyższe II stopnia na kierunku biologia, lub ochrona środowiska, lub leśnictwo i dysponuje wiedzą z zakresu botaniki i fytosocjologii”,

- strona 7,

jest:

„5.2.4.2.3. **dysponowanie** minimum 1 osobą, która ukończyła studia wyższe na kierunku biologia, lub ochrona środowiska, lub leśnictwo i dysponuje wiedzą z zakresu ekologii”,

otrzymuje brzmienie:

„5.2.4.3. **dysponowanie** minimum 1 osobą, która ukończyła studia wyższe II stopnia na kierunku biologia, lub ochrona środowiska, lub leśnictwo i dysponuje wiedzą z zakresu ekologii”,

Wzór umowy (załącznik nr 1 do SIWZ):

- strona 2, § 2,

jest:

„3.2.4.2. – podstawą oceny parametrów „struktura i funkcja” siedliska przyrodniczego są zestawy wskaźników opracowane przez Instytut Ochrony Przyrody PAN do celów Państwowego Monitoringu Środowiska GIOŚ, które należy pobrać ze strony internetowej <http://www.gios.gov.pl/siedliska/>.”,

otrzymuje brzmienie:

„3.2.4.2. – podstawą oceny parametrów „struktura i funkcja” siedliska przyrodniczego zestawy wskaźników opracowane przez Instytut Ochrony Przyrody PAN do celów Państwowego Monitoringu Środowiska GIOŚ, które należy pobrać ze strony internetowej <http://siedliska.gios.gov.pl/index.php/przewodniki-metodyczne>.”,

- strona 2, § 2,

jest:

„3.2.4.3. – parametry „szanse zachowania siedliska” należy ocenić biorąc w szczególności pod uwagę wyniki raportów o stanie zachowania typów siedlisk przyrodniczych oraz gatunków roślin i zwierząt na poziomie kraju, przekazane Komisji Europejskiej w roku 2007 oraz ranking siedlisk przyrodniczych, które należy pobrać ze strony internetowej



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej
w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

<http://www.gios.gov.pl/siedliska/> oraz istniejące trendy i zjawiska (np. trendy zmian zagospodarowania przestrzennego).”,

otrzymuje brzmienie:

„3.2.4.3. – parametry „szanse zachowania siedliska” oraz „szanse zachowania gatunku” należy ocenić biorąc w szczególności pod uwagę wyniki raportów o stanie zachowania typów siedlisk przyrodniczych oraz gatunków roślin i zwierząt na poziomie kraju, przekazane Komisji Europejskiej w roku 2007 oraz ranking siedlisk przyrodniczych i gatunków, które należy pobrać ze strony internetowej <http://siedliska.gios.gov.pl/index.php/projekty-raportow-do-ke> oraz istniejące trendy i zjawiska (np. trendy zmian zagospodarowania przestrzennego”,

- strona 4, § 4

jest:

„3.2.15.3. zapewnienie cateringu (wszystkim uczestnikom spotkania należy zapewnić napoje ciepłe (kawa, herbata, mleko do kawy, cytryna, cukier), napoje zimne (woda gazowana, niegazowana, soki min, 0,5 l /os), przekąski (np. paluszki, ciastka), świeże ciasto - min. 2 rodzaje, świeże owoce). Serwis kawowy powinien zostać podany na stołach przykrytych obrusem, w zastawie ceramicznej lub szklanej wraz z serwetkami i sztućcami”,

otrzymuje brzmienie:

„3.2.15.2.3. zapewnienie cateringu (wszystkim uczestnikom spotkania należy zapewnić napoje ciepłe (kawa, herbata, mleko do kawy, cytryna, cukier), napoje zimne (woda gazowana, niegazowana, soki min, 0,5 l /os), przekąski (np. paluszki, ciastka), świeże ciasto - min. 2 rodzaje, świeże owoce). Serwis kawowy powinien zostać podany na stołach przykrytych obrusem, w zastawie ceramicznej lub szklanej wraz z serwetkami i sztućcami”,

- strona 10,

daje się § 17:

„1. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z treścią Polityki Środowiskowej Zamawiającego, która stanowi załącznik nr 1 do Umowy.
2. Wykonawca oświadcza, że jest świadomy znaczenia zgodności swoich działań z Polityką Środowiskową, o której mowa w ust. 1 przy realizacji postanowień niniejszej umowy.
3. Zamawiający zastrzega sobie możliwość przeprowadzenia audytów środowiskowych Wykonawcy, w związku z wdrażaniem w RDOŚ w Lublinie systemu zarządzania i audytu EMAS.”

- strona 10,

jest:

„§ 17

Umowę niniejszą sporządzono w pięciu jednobrzmiących egzemplarzach, jeden egzemplarz dla Wykonawcy i cztery egzemplarze dla Zamawiającego.”

otrzymuje brzmienie:

„§ 18

Umowę niniejszą sporządzono w pięciu jednobrzmiących egzemplarzach, jeden egzemplarz dla Wykonawcy i cztery egzemplarze dla Zamawiającego.”

W załączeniu nowy, aktualny wzór umowy.



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej
w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

WOF.261.2.1.2016.KB	RDOŚ w Lublinie ul. Bazylianówka 46, 20-144 Lublin, tel. 081-7106500, fax. 081-7106501 www.lublin.rdos.gov.pl e-mail: sekretariat@rdos.lublin.pl	Strona 5 z 6
---------------------	---	--------------

Polityka Środowiskowa (załącznik do Umowy):

jest:

„Załącznik nr 2 do umowy (Polityka Środowiskowa)”

otrzymuje brzmienie:

„Załącznik nr 1 do umowy (Polityka Środowiskowa)”

W załączeniu nowy, aktualny załącznik Polityka Środowiskowa.

Pozostałe zapisy treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia pozostają bez zmian.

W załączeniu (oddzielne pliki):

1. Nowa, aktualna Specyfikacja Istotnych warunków zamówienia
2. Nowy, aktualny wzór umowy (załącznik nr 1)
3. Nowy, aktualny załącznik Polityka Środowiskowa (załącznik nr 1 do umowy)

Z up. Regionalnego Dyrektora
Ochrony Środowiska w Lublinie

dr Jerzy Krzysztof
Zastępca Regionalnego Dyrektora
Ochrony Środowiska w Lublinie



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej

w ramach Instrumentu Finansowego LIFE+ oraz Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej